



ΔΕΥΤΕΡΑ 8 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1924. — ΑΡΙΘ.

λογικόν Σύλλογον Πραγμάτων

Κοινῶς ἐπίστευετο ὅτι ἡ ἐν λόγῳ δι-
 ελιούθηκη ἤθελε ἄωρηθῇ εἰς τὴν κοινέ-
 τητα Ποταμοῦ, κατ' αὐτὸν δὲ τὸν τρό-
 πον θὰ διετηροῦντο καὶ οἱ ἤθικοι δεσμοί
 μαζὺ τῶν οἰκογενεῶν τῶν ἄωρητῶν
 καὶ τοῦ Νῆσου καὶ

Διὰ τὴν μὴ συμβῆναι ἑμῶς τοῦτο σημαίνει ὅτι οἱ πραγματοποιήσαντες τὴν ἀνω σκέψιν δὲν θὰ ἐπιθύμουν ἴσως νὰ διατηρήσουν δεσμούς μετὰ Κῦθηρα τὰ ὁποῖα ἐν τούτοις καὶ τοὺς ἐδόξασαν καὶ

οὐς ἐτίμησαν.

ΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ ΜΑΣ

Αἱ κατὰ καιροὺς Κυβερνήσεις δούκις ἤ-
θελον νὰ τιμωροῦσιν ἐπαλληλόν τινα δημο-

αὐτὸν, τὸν μετῴκον εἰς τὴν Νῆσον μακρὰ τῆς
ὁδοῦ ἀποκαθάρων ὡς τόπον ὑγιεινῆς. Πάντως
ὅσοις οὐ κατὰ τοσοῦτον ὑπόκειτο μειωθέντες
ἐξέμειναν ἐπὶ τοσοῦτον εὐχαριστήμενοι ὥς
να λυποῦνται, καὶ πολλοὶς ναὶ κλαίοντες ὁσά-
κις ἐκείθεν μετετίθεντο. Ἐσχίσθη δὲ ἀποτή-
λωνιακὸς τις ὑπάλληλος μᾶς ἔλεγε: Τί τὸ ἐθί-
κει; Ἐγὼ δὸν ἐποῦν εἰς τὴν Παρὰδισον
ῆμην τὸν δὲ ἀνάστατον πῶν δὲν εἶχα καμμία δι-
αθήσει γὰρ φαί. Ἐκεῖ ἀνοῖξε ἡ θυροῖς μου καὶ
τότε εἶπα πούλ καλὴ δόξα τῷ Θεῷ. Οὐ συ-
μμετρήσει μου ἡδὺ πάλιν ἐλπίδων ἡ ἐπαγγελία

Δεν γνωρίζουμε κατά πόσον ο τόπος μας άνοιξε την όρεξιν ενίων των έκεί υπαλλήλων γνωρίζουμε όμως ότι εις τὰς θέσεις μας φθάνουν υπερβασίαι τινές μη δυνατόι να παραβούν ανήφορτοι. Τόσον κατά των υπαλλήλων τούτων όσοι και κατά των άλλων.

παραπομπών αυτών, οὐδὲν καὶ κατὰ πάντας ἐ-
παλήλουν λησμονοῦντος τὴς πρὸς τὸν λαὸν
καὶ τὸ Κράτος ὑποχωρώσεως τὸν πλεονεκ-
τήσῃσι δομιύματων ἑλεγχον. Οἱ δὲ ἀπὸ λήθης τῆς
Νήσου διέφρονον νὰ γνωρίζουν, οὐαὶ οὐτε τό-
πος ἐξωρίας εἶνε τὰ Κύνθηρον, οὐτε πρόσφρα-
γον πρὸς πλουτισμὸν ἑδάφους.

Η ΣΕΛΟΓΗ ΤΩΝ ΣΦΑΓΕΙΩΝ
Κατά τὰ τελευταία ἔτη εἶχεν ἀπα-

γαρουθῇ ἡ ἐξαγωγή τροφίμων ἀπὸ ὀρισ-
μένης ἐπαρχίας μεταξὺ τῶν ὁποίων πε-
ριλαμβάνετο καὶ ἡ ἰδική μας. Ἐσχά-
τως εἶμαι ἐπειδὴ ἀνέλλω ἐπὶ τῇ παρ-

...ως οριστική έκφραση ότι για το πρό-
νομιακό αυτό μέτρο έζημιούντο κυρί-
ως οι Άθηναίοι και ο Παιρσιεύς έβγα χι-
λιάδες ανθρώπων συνεκεντρώθησαν, ήρθη

ἢ ἀπ. γόρυσσις τῆς ἐξαγωγῆς καὶ ἀπὸ τῆς ἐπαρχίας αὐτῆς. Ἡ ἄρσις ὁμοίως αὐτῇ ἐξημείωσε σημαντικῶς τὴν Νῆσον μας.

ἵνα πλείστα σφάγια ἐξηχθήσων καὶ ἐξέλθοντα εἰς τὸν πόρον ἔσται οἱ κάτοικοι νὰ σπτεροῦνται κρέατος καὶ νὰ διαμαρτύρωνται διὰ τὸν πόρον.

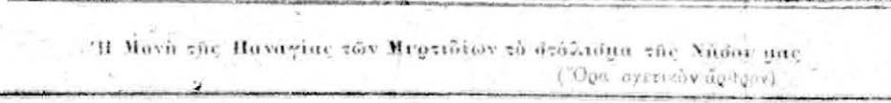
Συμμεριζόμεθα τὴν ἀγανάκτησιν
τῶν συμπολιτῶν μας. Ἐπειδὴ ὁμως εἶναι
δύσκολον νὰ ἐκδοθῇ νῦν ἀπαρτήσεις ἐν

...εξαγωγής διὰ λόγους αναγομένους εἰς γε-
νικιοτέρας Κρατικὰς ἀνάγκας, κρίνομεν
εὐλόγον νὰ συστήσωμεν ὅπως οἱ μὲν κά-

τοχοι σφαγείων λάβωσι ὑπ' ὄψιν των,
ὅσον ἐπιτρέπεται, τὰς ἀνάγκας τῶν συμ-
πολιτῶν μας, καὶ μὴ προβαίνωσι εἰς πω-
ροὺς ἀνεκλήτους ποταμούς, ὅπως ἐπὶ τῶν

...συννομικός διευθυντής Κυβήτρων ἐν συνε-
 ούσει μὲ τοὺς κρεοπώλας καὶ τοὺς Προ-
 δρους τῶν Κοινοτήτων προκαλέσῃ τὴν

ἰκθυσὶν διατιμήσεως πρὸς ἀποφυγὴν πα-



ΚΑΚΟΣ Ή ΝΟΙΚΙΑΣΤΗΣ
Ποιος άλλος από το Δημόσιον; Κρατεί
έξοδα διά της διαφύσεως των πτωχών

α διότι δὲν ἐξηκριβώθη ἀκόμη ποῖος πρό-
βλεψε ἡ θεωρία τὰς καταστάσεις. Ἡ Ἀστυ-
νομία τοῦ Διευθύνοντος Σταθμοῦ ἔτι καὶ τοὺ ἐ-
κτελεστοὺς ἢ τὴν Ἀρχηγίαν τῆς Χωροφυλα-
κῆς καταστάσεως τῆς Χώρας δὲν εἶναι εὐχρηστοί
διότι ἐμελεώθησαν ἡ πρώτη Νοεμβρίου καὶ
κατόπιν ἡ εἰδική συμφωνία καὶ διότι οἱ
πλείστοι τῶν πολιτευομένων εἶναι διεφθαρ-

αὐτοὶ ἐνδεὲς κατὰ τὸν ἀνθρώπου. Διὰ τὸ
ἐκδημοκρατικὸν Κυθῆρων ἐκ πέντε δημοτῶν
ῥησώμεν τὸ Δημοσίον δραχ. 22 καὶ 50 μ.
δεν παύεισιν εἰς τὴν φωνήν
τὴν Πατρίδα καθήκοντος. Τῶν
καὶ ἡ Δημοκρατία θὰ στερεωθῇ
ὡν ἀσπέντων. Ἀλλὰς ἀσπέντων καὶ

ΒΟΗΘΗΣΑΤΕ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ
ΤΑ ΦΛΕΓΟΝΤΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ ΜΑΣ

[illegible]

ἀποκρίθη, ἐνδύσας, καὶ ἀκούη· ἡ δὲ συντροφισμῶν
ἐν θετικῇ ἀποτελεσμάτων πείθειν αὐτῇ τῆς
ἐκείνης ἐκτενέστερος τοῦ λόγου.

Ἐκθαυμάσιον καὶ διασπορῶμεν ἐπὶ τῇ ὑπο-
θέσει αὐτῇ· τοὺς συμπόλιτας μας, καὶ τὰ συν-
τάγματα αὐτῶν, ἀπὸ τῆς ἀπείρου ἀνάγκης

[illegible]

ἔγκατεσθήμενους ἐν Ἐλλάδι καὶ
τῷ Ἑσπερίῳ·
Ἀγαπητοὶ Συμποῖται,
Δὲν εἶναι ἄνωγοις βεδάει· ἡ κατάστα-
σις καὶ οἱ ἔργοι.

Ἡ πολύτομος βιβλιοθήκη τοῦ ἀπο-
βιβάζοντος συμπόλιου μετὰ Νικολάου

Δελακιοδία ἐδωρήθη ὑπὸ τῶν κληρονόμων του εἰς τὸν ἐν Ἀθήναις φιλο-

μολοίον, δι' ἑλλειψιν ἀπερίθρησας ἡ ἐπιβίβασις καὶ ἀποβίβασις τῶν ἐπιβατῶν ἐκτελείται δι' ἀναρρητήρας τοῦτον ἐπὶ τῶν ὤμων τῶν λεμβούχων μετὰ τρόμου καὶ κινδύνου.

Διὰ τοὺς ἀνω ἐκτεθέντας λόγους ἡ κατασκευὴ λιμένων ἐν τῇ Νήσῳ κατέστη ἐπιτακτικὴ καὶ ζωτικὴ ἀνάγκη διὰ τὸν τόπον.

Βεβαίως δὲ τοιοῦτον σοβαρὸν κοινωφελὸς ἔργον τὴν ἐκτέλεσιν ἐπερεν ἐν τῇ πατριωτικῇ αὐτοῦ μερίμνῃ, ἀναλίσκῃ τὸ Κράτος πρὸς ἀποκατάστασιν τακτικῆς συγκοινωνίας 15 χιλιάδων κατοίκων τῆς Νήσου μετὰ τὸν Κέντρον καὶ διευκολύνει τὴν ἐξαγωγήν τῶν ἔργων προϊόντων ταύτης.

Ἀλλ' ἡ σημερινὴ δ' ἀσφαλὲς οἰκονομικὴ κατάστασις, καὶ αἱ παντοῖα Κρατικὰ ἀνάγκαι δὲν ἐπιτρέπουσιν τὸ Κράτος νὰ ἀναλάβῃ μίαν τοιαύτην δαπάνην. Ἡμεῖς δὲ ἀναγνωρίζοντες τὰς δυσχερεῖς ταύτας περιστάσεις, ὅς διερχομένη τὸ Κράτος δὲν ἀπελάσθῃ πρὸς τοῦτο ἀλλ' ἀπερριπτόμεν ἵνα ἰδίαις ἡμῶν δαπάναις, προβῶμεν εἰς ἐκτέλεσιν ἔργου, δυναμένου νὰ ἐξασφαλίσῃ τὴν τακτικὴν μετὰ τῆς Νήσου συγκοινωνίαν.

Υπολογίζοντες δὲ ἐπὶ ταπεινότητι αἰσθημάτων τῶν ἀπανταχοῦ Κυθίων, δεικνύοντων ἄριστον ἐνδιαφέρον διὰ πᾶν ὅτι ἀφορᾷ τὴν πατριωτικὴν αὐτῶν ἐνδιαφέρον, ἡμεῖς ἀπελάσθημεν Παιριῶν, ἐκτελέσαντες δ' αὖτα καὶ εἰς τὴν πατριωτικὴν ἀίσθησιν συμπολῶν ἐν τῇ τῶν κατοίκων τῆς Νήσου καὶ τῶν ἐν Πειραιῇ καὶ ἐν Ἀθήναις ἐγκατεστημένων Κυθίων, ἀνελθόντες τὴν προτοβουλὴν τῆς διὰ κοινῶν ἔργων τῶν ἀπανταχοῦ συμπολῶν μας κατασκευῆς Ἀμεινοβραχίωνος εἰς τὴν θέσιν «Φυλῶν Ἀλκας» τοῦ ὄρους τῆς Ἀγίας Πελαγίας, ἵνα τῷ μὲν ἐξασφαλίσῃ τακτικὴν συγκοινωνίαν, τῷ δὲ ἀπ' αὐτῆς καὶ ἡ ἰδίαις δαπάναις ἡμῶν διὰ τὴν ἀνάβησιν τῶν πολιτῶν καὶ τῆς ἐπικοινωνίας μετὰ τοῦ Κέντρον. Ἐπεὶ τὴν δ' ἡμῶν ἡμῶν τὸν σκοπὸν τοῦτον συλλογῶν ἐφάνη διὰ τῆς δ' αὐτῆς 70923 διαταγῆς τοῦ Υπουργείου Κοινωνικῆς Προνοίας.

Ὁ Ἀμεινοβραχίωνος ὅστις δὲ κατασκευασθῇ θὰ γίνῃ ἐπὶ τῇ βίᾳ ἀπορροῆς μελέτης τοῦ νοσημετρίου τοῦ Ἀρχιλογοκονιστοῦ Δ. Πολίτου, ἐκπονήσας ὑπὸ τοῦτον τὴν ἐνεργείαν τοῦ πρώην Ἀρχιεπισκόπου Ποταμίων κ. Μεγαλοκονιστοῦ κατὰ Μόριον 1912, δ' ἐπὶ αὐτῇ καὶ πᾶν ἐπρόκειτο νὰ κατασκευασθῇ ἐκτακτικῶς διὰ τὸ ἔργον ἑλλείψει χρημάτων. Κατὰ τὴν μελέτην δὲ ταύτην, ἡ δαπάνη τῆς κατασκευῆς τοῦ Ἀμεινοβραχίωνος μήκους μέτρον 137 καὶ τῆς ἀπορροῆς μέτρον 73, θὰ ἀνέλθῃ εἰς τὸ ποσὸν τῶν πέντε χιλιάδων λιτρῶν στεφάνων. Εἰς τὸν τοιοῦτον δὲ λιμένα θὰ εἰσέρχονται ἀκόλουθον ἀποδόχον τετρακοσίων τόνων, καὶ οὕτω ἐξασφαλίζεται διὰ τὸν τόπον μας τακτικὴ προμήθεια τῶν ἀπορροῶν καὶ ἀνέτος ἐπὶ βίᾳ καὶ ἀποβίβας τῶν ταξιδιωτῶν.

Ἐπειδὴ ὅμως ἡ ἐπιθυμία τῶν ἀπανταχοῦ συμπολῶν μας εἶναι νὰ γίνῃ οὗτος μεγαλειότερος ἵνα εἰσέρχονται εἰς αὐτὸν καὶ ἀποδόχον χωρητικὴς ἀποδόχου ὥστε δεκακοσίων τόνων, ἐξυπηρετῆται δὲ καλλίτερον καὶ ὁ τόπος μας εἰς τὴν ἐξαγωγήν τῶν προϊόντων, ὡς ἐκίσης καὶ ἡ ναυτιλία, ἐσχεφρῆμεν νὰ ἐφύρνωμεν τοῦτον ἐπὶ μάλλον.

Ἡ ἐπὶ πλέον δαπάνη διὰ τὴν ἐφύρνωσιν τοῦτον θὰ ἀνέλθῃ κατὰ τὸν γενόμενον σημερινὸν προτολογισμὸν εἰς πέντε εἰσέτι χιλιάδας λίρας στεφάνων, ἥτοι ἡ διὰ τὸν ὅλον ἔργον δαπάνη θὰ ἀνέλθῃ εἰς ἑξέκα χιλιάδας λίρας. Ἐδελπιστοῦμεν δὲ ὅτι τὸ ποσὸν τοῦτο δώσει καλυρῆς εἰς τὴν γενναίωδαν καὶ πατριωτικὴν ἐνδιαφέροντος τῶν ἀγαπῶντων συμπολῶν μας, ὅν αἱ πρώται δηλώσεις εἶναι ἐν ἀναρρητικῇ. Ἐάν δὲ δὲν καλυρῶνται αὐτὴν ἐκ τῶν ἐσόντων τῶν σκευῶν, δὲ κατὰ κατασκευασθῶν λιμενοβραχίονα ἀνιόντων πρὸς τὸν εἰσπραχθέντα ποσόν, ἐπιφυλασσόμενοι νὰ ἀποπερριπτόμεν τοῦτον, αἱ ἐπιτύχοντες τὴν καλυρῆσιν τοῦ ὅλου ποσοῦ τοῦ πρὸς, τοῦτο ἀπαιτηθῶμεν.

Ἀναλαμβάνοντες ὅθεν τὴν κατασκευὴν τοῦ ἐπιτακτικοῦ καὶ κοινωφελούς, τοῦτον πατριωτικὸν ἔργον, προσερχόμενοι ἐπὶ τὰ πατριωτικὰ ἡμῶν αἰσθήματα καὶ παρακαλούμεν ὅπως εὐπεριεχόμενοι, συντρέξῃτε τὸ ἔργον τοῦτο, προσφέροντες γενναίως τὸ ποσόν, διὰ τὸ ὅποσον νὰ εἰσθε βέβαιον ὅτι ἡ γενεαὶα ἡμῶν θὰ σὲς εὐγνωμονήσῃ καὶ θὰ ἀναγρίψῃ χρυσοῖς γράμμασι ἐπὶ Πεντηκονταμαρτίου τὰ δόματα τῶν συνδρομητῶν, ἵνα καὶ αἱ μέλλουσαι γενεαὶ γνωρίζωσι καὶ εὐγνωμονήσωσι τοὺς συντελεστὰς τοῦ ἔργου τοῦτου.

Τὴν συνδρομὴν ἡμῶν παρακαλοῦμεν ὅπως εὐσεβεστῶμεν, ἀποστείλῃτε εἰς τὴν ἀσπίδα τοῦ ἐπιτακτικοῦ ἐπιστολὴν εἰς ἡν ἀνέθετε ἡ φροντίς τῆς συλλογῆς καὶ ἀποστολῆς εἰς τὴν ἐνταῦθα Κεντρικὴν Ἐπιτροπὴν. Εἰς περὶ τούτου δὲ καὶ ἵν' ἐν ὑπόψει αὐτοῦ τοιαύτη Ἐπιτροπὴ, παρακαλεῖτο ὁποσὴν ἀποστείλῃτε αὐτῇ εἰς τὸν ἐν Πειραιῇ Βιομήχανον κ. Ε. Κ. Ἀνδραβέρην, ὁδὸς Ἀγίου Διονυσίου ἀριθ. 22, ὅστις εἶναι ταμίης τῆς Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς, καὶ παρ' οὗ θέλει σὺς ἀποσταλῆναι ἡ σχετικὴ ἀπόδειξις.

Ἐν ἀλλήλῃ βεβαίωται ὅτι θέλετε συντρέχει τὸ πατριωτικὸν τοῦτο ἔργον, διατελοῦμεν μετὰ βαθυτάτης ὑπολήψεως καὶ κατὰ πατριωτικῆς ἀνάγκης.

Ἐν Πειραιῇ τῇ 15 Αὐγούστου 1924
Ἡ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Ε. Κ. Ἀνδραβέρην
Ν. Ι. Τριφύλλην
Σ. Τσαμπηράς
οἱ οὗτοι ἐνεργήσαντες εἰς τὸν

ἔσσαν διὰ τὰ ἑξῆς ποσά.
ΕΝ Τῇ ΕΣΤΕΡΙΚῃ
Ὁ ἐν Ἀλεξανδρίᾳ φιλοπατριῶτης Κος Δημ. Κ. Πατριῶς διὰ λίρας στεφάνων 1,000
ΕΝ Τῇ ΕΣΤΕΡΙΚῃ
Εδωτάδιος Κ. Ἀνδραβέρην διὰ δραχ. 100,000
Σωτήριος Τσαμπηράς ὡς πρώτην ἐγγράφην δραχμῶν 25,000
Ἀδελφοὶ Ἰω. Τριφύλλη ὡς πρώτην ἐγγράφην δραχμῶν 25,000

ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΟΥ ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟΥ

Ἀπὸ τὰς ἐσπουδαιότερας ζητήματα τὰ ὅποια θὰ ἐπερεν νὰ εἶχον ἡδὴ λυθῇ εἶναι καὶ τὸ ζήτημα τῆς δικαστικῆς ὑπαγωγῆς τῆς ἐπαρχίας μας εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον Πειραιῶς ἀντὶ τοῦ Πρωτοδικείου Γυθείου.

Ἡ δικαστικὴ ὑπαγωγή μας εἰς τὸ Γυθεῖον ὑπῆρξε θανατοῦς ἀλλήλων εἰς τὰς ἀσφαρίδας τοῦ τόπου μας. Οὐδεὶς Κυθίων, νομιζόμενος, ὑπῆρξε ὅστις νὰ δέλῃ νὰ ταξιδεύῃ εἰς Γυθεῖον μετ' οὗ οὐδεὶς ἀνδρὸς εἰδὸς ἐπαρὴν ἔχομεν ἀντὶ τοῦ Πειραιῶς εἰς τὸν ὅποιον συγκεντρῶνται ἡ οἰκονομικὴ καὶ κοινωνικὴ ζωὴ τῶν συμπολιτῶν μας.

Εἶναι γνωστὰ αἱ ταλαιπωρίαι τὰς ὁποίας οἱ μεταναστεῖς χωρῶν, συμπολίται μας ὑφίστανται ὑποχρεωμένοι νὰ μεταβαίνωσι εἰς Γυθεῖον καὶ ἐκεῖθεν εἰς Ναύπλιον πρὸς τὴν ἐκτέλεσιν δικαστικῶν ἢ στρατολογικῶν λοιπῶν πατριῶν τῶν τὰ ὅποια θὰ χρησιμοποιοῦσιν εἰς Ἀθήνας πρὸς ἐκδοσὴν τοῦ διαβατηρίου τῶν.

— Αἱ γενόμεναι ἐνεργείαι.

Ἀπὸ τὴν ἐπαγωγὴν μας εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον Πειραιῶς ὁμοφώνως καὶ ὁμοφρονῶντες τὰ κοινὰ ἀσφαρίδια τῆς νήσου μας ἐνῆργησαν κατὰ καὶ καὶ ἐκ παραλλήλου μετ' ἡμῶν ἐπὶ τὴν ἀνάβησιν ἀπὸ τῆς ἐπαγωγῆς τῆς ἐπαρχίας μας εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον Πειραιῶς. Ἀντὶ τούτου, ὡς ἡμῶν τῶν πολιτῶν γεγονότων τῆς τελευταίας πενταετίας ἡ ὑπόθεσις αὐτῇ καὶ αὐτῇ ἐνεργεῖαι ἐσκαμίνισαν, μόνον δὲ μετὰ τὴν τελευταίαν ἐκλογὴν καὶ τὸ δημοψήφισμα περὶ τῆς Δημοκρατίας ἤρριξαν πᾶν νὰ ἐκδηλοῦνται.

Ὁ Ἀμεινοβραχίωνος εἰς ἐπιθυμία μας κ. Παν. Τσιτσάκης εὐθὺς αἶμα τὸν κατεργάσθη τῆς πρώτης Δημοκρατικῆς Κυβερνήσεως, κατέθεσε εἰς τὴν Ἐθνικοσυλλέγειον πρότασιν Νόμου ὑπογράφεισιν ὑπὸ 14 πληρεξουσίων δι' ἡς ἡ Νήσος μας ἀπεσπᾶτο ἀπὸ τῆς ἑλληνικῆς ἐπαρχίας τῆς νήσου Κυθίων εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον Πειραιῶς, ζήτημα ὡς αὐτὸν τὸν τόπον διὰ τοῦς κατοίκους τῆς ἐπαρχίας ἐκείνης, ἡτο ζήτημα κατώτερον τῶν ἀναγκῶν ἐνὸς δεκαοκταετοῦς ἡ εἰκοσαετοῦς χρηματοδοτοῦ.

Ἐάν ἡ ἐνεργεία αὕτη καὶ ἡ συμπεριφορὰ τῆς Κυβερνήσεως, τῆς πρώτης Δημοκρατικῆς Κυβερνήσεως τῆς ὑποσχεθείσης Ἀντικειμένου καὶ ἰσοπολιτείας δὲν πρέπει νὰ νομοθετῇ Ἀρχὸς, ἀφίνο εἰς τὸν ἑλληνικὸν λαὸν νὰ κρίνῃ. Εἶναι τὰ νέα πολιτικὰ ἥθη καὶ ὁποῖα τὸσον παταγωδῶς διευτυπῶνται θὰ ἐξηγοῦνται εἰς τὴν Δημοκρατικὴν ζωὴν τῆς Χώρας ὁ ἰδεολόγος ἀρχηγὸς τῆς Δημοκρατικῆς Ἐνώσεως.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ ἐπιθυμῶ νὰ μάθῃ ὁ κ. Παπαναστασίου ὅτι δὲν θ' ἀπεμπολὺν ἐγὼ τὴν συνειδήσιν μου δι' ὑπόθεσιν τῆς ἐπαρχίας μου ὅσον ἐπὶ καὶ δικαίαν καὶ προσφιλέαν ἂν μοῦ ἦτο αὐτὴ διὰ νὰ υποστηρίξῃ Κυβερνήσιν τῆς ὁποίας πολιτικὴ εἶναι τὸ ψεῦδος καὶ ὁ ρυπαρὸς ἡ Δύναμις. Διότι ὅτε τὰ δίκαια μίαν ἐπαρχίαν, κείναι τὰ δίκαια τῆς ἑλλάδος ἀλλοκλήρου χρεὼν τῶν ὁποίων ἔχω τὴν ὑποχρέωσιν ν' ἀγωνίζωμαι καθ' ὃν τρόπον τιμῶς καὶ ἀνιδιοτελῶς πάντοτε ἡγωνισθῶ.

Ὁ δὲ λαὸς τῶν Κυθίων, λαὸς κατ' ἐξοχὴν ἡθικός, θὰ ἐκτίμησιν τὴν πράξιν μου αὕτην. Οἱ βίβλοι μόνον διότι τὰ ἀγὰ δημοκρατικὰ αἰσθήματα αὐτοῦ ἐδοκίμασθησαν τὸσον σκληρῶς, καὶ σκεπτομαι ἐνὸς κατὰ τοιοῦτον τρόπον ὑπὸ τῆς σημερινῆς Κυβερνήσεως διασυρμὸς τῆς Δημοκρατίας ἐδραῖναι καὶ τὰ δημοκρατικὰ ἰδεώδη εἰς τὴν λατὴν συνειδήσιν.

— Τὸ καθῆκον τῆς ἐν Κυβερνήσεως.

Ἡδὴ τὴν Χώραν κυβερνᾷ ὁ κ. Μεγαλοκονιστοῦ. Οἱ Κυθῖοι καίτοι γνωρίζουν τοὺς δεσμούς, τοῦ μετὰ τὸν κ. κ. πληρεξουσίου Λακωνίας, θέλουν νὰ ἐλπίζωσιν ὅτι ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τῆς Κυβερνήσεως αὐτοῦ θὰ λήξῃ ἡ ὑπόθεσις τῆς δικαστικῆς ὑπαγωγῆς τῆς Πειραιῶς τῆς Νήσου τῶν. Διότι εἶναι ὑπόθεσις δικαία. Ἐάν τοῦτο δὲν συμβῇ, ἂς εἶναι βέβαιον καὶ αὐτὸς καὶ καθὲς Δημοκρατικὴ Κυβερνήσις ὅτι, μὴ ἀδικία συντελουμένη δὲν εἶναι δυνατόν ν' ἀπορῇ ἐπ' ἀφέλειαν τοῦ ἀρτιπαύοντος ἡμῶν Δημοκρατικοῦ Πολιτεύματος. Διότι Δημοκρατία δὲν σημαίνει περιφρόνησιν πρὸς τὰ τοπικὰ δίκαια τῶν βλαβερῶν φορολογουμένων περιφερειῶν τῆς ἑλλάδος, οὐδὲ ἀπεμπόλησιν τῶν συνειδήσεων τῶν πλη-

Κυβερνήσεων τοῦ κ. Παπαναστασίου ἡμῶς εἶναι ἐν τῇ Ἀρχῇ θὰ παρέσχε τὴν Χώραν εἰς τὸν κομμουνιστικὸν δειλὸν.

Πάντως ἡ καταψήφισις ὑπὸ τοῦ πληρεξουσίου μας τῆς Κυβερνήσεως ἐκείνης, ἡμῶς εἶχεν ἐξέλθει νικητρία κατὰ τὴν ψηφοφορίαν, δὲν ἔμειναν ἄνευ συνεπειῶν διὰ τὸ ζήτημά μας. Ὁ κ. Παπαναστασίου χολώδεις διέταξε νὰ μὴ ἀναγράφεται εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς ἡμερησίας διατάξεως ἡ πρότασις Νόμου περὶ ἀποσπάσεως τῶν Κυθίων ἀπὸ τοῦ Γυθείου. Καὶ πρῶτα οὐδέποτε ἤλθεν αὕτη εἰς τὴν ἐπιμέλειαν τῆς Π. Δ. διὰ νὰ μὴ συζητηθῇ.

— Σφοδρότατον ἄρθρον τοῦ κ. Τσιτσάκη.

Ἐπειδὴ ἡ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως Παπαναστασίου περιφρόνησις πρὸς ὑπόθεσιν τῶν ἐπὶ τῇ ἐπαγωγῇ μας ἐκπονήσας, δὲν ἔμειναν ἄνευ συνεπειῶν διὰ τὸ ζήτημά μας. Ὁ κ. Παπαναστασίου χολώδεις διέταξε νὰ μὴ ἀναγράφεται εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς ἡμερησίας διατάξεως ἡ πρότασις Νόμου περὶ ἀποσπάσεως τῶν Κυθίων ἀπὸ τοῦ Γυθείου. Καὶ πρῶτα οὐδέποτε ἤλθεν αὕτη εἰς τὴν ἐπιμέλειαν τῆς Π. Δ. διὰ νὰ μὴ συζητηθῇ.

Εἰς μίαν, λέγει ὁ κ. Τσιτσάκης, παρακλήσει τοὺς ἐν τῇ Κυβερνήσει παρακαλούμενους κ. κ. ὑπουργοὺς καὶ πληρεξουσίου Ἀρχιλογοκονιστοῦ, τοὺς τοσούτους καὶ πανηγυρικοῦς τιμῶντας διὰ τῆς νήσου τῆς Κυθίων καὶ τοῦ λαοῦ ὅπως μεσολαβήσωσιν καὶ ἐλθῇ πρὸς συζήτησιν ἡ πρότασις περὶ Κυθίων, πλὴν οὐτοὶ μὴ ἀφῆκον νὰ ὑπονοήσωσιν ὅτι τίποτε δὲν γίεται ἐφ' ὅσον δὲν εἶμαι φίλος τῆς Κυθίων.

Κατὰ τὴν ταύτην κατέθεσε εἰς τὸν κ. πρόεδρον τῆς Ἐθνικοσυλλέγειος πρότασιν ὑπογράφεισιν ὑπὸ ἑξοσὶ δύο πληρεξουσίων περὶ ἀποσπάσεως τῆς ἐπαρχίας τοῦ Νόμου διὰ τὸν Κυθίων κατὰ τὴν συζήτησιν τῆς Νομοθετικῆς ἐργασίας τῆς 4 τρέχοντος μηνός. Κατὰ τὴν διεξήγησιν ἐπὶ τῆς πρότασις ταύτης συζητήσιν ἐπέθετο ὅτι κατὰ τὰ κρατοῦντα κοινοβουλευτικὰ ἔθιμα εἶναι νὰ τεματισθῇ ἡ ἀρχίσια ἐπὶ τῆς προτάσεως τοῦ Νόμου περὶ Κυθίων συζήτησις, καὶ ὅτι ἡ Κυβερνήσις εἶχε ὑποχρέωσιν νὰ προσέξῃ τὴν δικαίαν αὐτῇ ἀξίωσιν τῶν Κυθίων οἷντες ἄλλως τε τοιοῦτον ὑπὲρ τῆς Δημοκρατίας ἡγωνισθῶσιν.

Εἰς τὴν ἐπὶ ταύτῃ ὑποστηρικτικῇσαν καὶ ὑπὸ ἄλλων ἀξιολόγων συνάδελφων, ὁ κ. Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ἀπήντησεν ὅτι ἐν τῇ ἡμερησίᾳ διατάξει ἀποσπάσεως νομοθετικῆς γενικωτέρου ἐνδιαφέροντος, καὶ ἔν τῇ πρόβῃ νὰ γίνῃ δεκτὴ ἡ πρότασις προτάσεως Νόμου. Καὶ ἡ πρότασις περὶ ἀποσπάσεως τοῦ Νόμου διὰ τὰ Κυθῖα ἀπερίφρηθ' ὑπὸ τῆς Κυβερνητικῆς πλειψηφίας. Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ κ. Προέδρου, νομοσχέδιον γενικῶς ἐνδιαφέροντος τὸ ὅποσον ἔτρεπε νὰ προταχθῇ ἦτο τὸ περὶ διορισμοῦ ἐκκοσίων νέων χρηματοδοτοῦσιν καὶ συγγενῶν ὡρισμένων πληρεξουσίων τῆς Κυβερνήσεως. Τὸ ζήτημα τῆς ὑπαγωγῆς τῆς νήσου Κυθίων εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον Πειραιῶς, ζήτημα ὡς αὐτὸν τὸν τόπον διὰ τοῦς κατοίκους τῆς ἐπαρχίας ἐκείνης, ἡτο ζήτημα κατώτερον τῶν ἀναγκῶν ἐνὸς δεκαοκταετοῦς ἡ εἰκοσαετοῦς χρηματοδοτοῦ.

Ἐάν ἡ ἐνεργεία αὕτη καὶ ἡ συμπεριφορὰ τῆς Κυβερνήσεως, τῆς πρώτης Δημοκρατικῆς Κυβερνήσεως τῆς ὑποσχεθείσης Ἀντικειμένου καὶ ἰσοπολιτείας δὲν πρέπει νὰ νομοθετῇ Ἀρχὸς, ἀφίνο εἰς τὸν ἑλληνικὸν λαὸν νὰ κρίνῃ. Εἶναι τὰ νέα πολιτικὰ ἥθη καὶ ὁποῖα τὸσον παταγωδῶς διευτυπῶνται θὰ ἐξηγοῦνται εἰς τὴν Δημοκρατικὴν ζωὴν τῆς Χώρας ὁ ἰδεολόγος ἀρχηγὸς τῆς Δημοκρατικῆς Ἐνώσεως.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ ἐπιθυμῶ νὰ μάθῃ ὁ κ. Παπαναστασίου ὅτι δὲν θ' ἀπεμπολὺν ἐγὼ τὴν συνειδήσιν μου δι' ὑπόθεσιν τῆς ἐπαρχίας μου ὅσον ἐπὶ καὶ δικαίαν καὶ προσφιλέαν ἂν μοῦ ἦτο αὐτὴ διὰ νὰ υποστηρίξῃ Κυβερνήσιν τῆς ὁποίας πολιτικὴ εἶναι τὸ ψεῦδος καὶ ὁ ρυπαρὸς ἡ Δύναμις. Διότι ὅτε τὰ δίκαια μίαν ἐπαρχίαν, κείναι τὰ δίκαια τῆς ἑλλάδος ἀλλοκλήρου χρεὼν τῶν ὁποίων ἔχω τὴν ὑποχρέωσιν ν' ἀγωνίζωμαι καθ' ὃν τρόπον τιμῶς καὶ ἀνιδιοτελῶς πάντοτε ἡγωνισθῶ.

Ὁ δὲ λαὸς τῶν Κυθίων, λαὸς κατ' ἐξοχὴν ἡθικός, θὰ ἐκτίμησιν τὴν πράξιν μου αὕτην. Οἱ βίβλοι μόνον διότι τὰ ἀγὰ δημοκρατικὰ αἰσθήματα αὐτοῦ ἐδοκίμασθησαν τὸσον σκληρῶς, καὶ σκεπτομαι ἐνὸς κατὰ τοιοῦτον τρόπον ὑπὸ τῆς σημερινῆς Κυβερνήσεως διασυρμὸς τῆς Δημοκρατίας ἐδραῖναι καὶ τὰ δημοκρατικὰ ἰδεώδη εἰς τὴν λατὴν συνειδήσιν.

— Τὸ καθῆκον τῆς ἐν Κυβερνήσεως.

Ἡδὴ τὴν Χώραν κυβερνᾷ ὁ κ. Μεγαλοκονιστοῦ. Οἱ Κυθῖοι καίτοι γνωρίζουν τοὺς δεσμούς, τοῦ μετὰ τὸν κ. κ. πληρεξουσίου Λακωνίας, θέλουν νὰ ἐλπίζωσιν ὅτι ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τῆς Κυβερνήσεως αὐτοῦ θὰ λήξῃ ἡ ὑπόθεσις τῆς δικαστικῆς ὑπαγωγῆς τῆς Πειραιῶς τῆς Νήσου τῶν. Διότι εἶναι ὑπόθεσις δικαία. Ἐάν τοῦτο δὲν συμβῇ, ἂς εἶναι βέβαιον καὶ αὐτὸς καὶ καθὲς Δημοκρατικὴ Κυβερνήσις ὅτι, μὴ ἀδικία συντελουμένη δὲν εἶναι δυνατόν ν' ἀπορῇ ἐπ' ἀφέλειαν τοῦ ἀρτιπαύοντος ἡμῶν Δημοκρατικοῦ Πολιτεύματος. Διότι Δημοκρατία δὲν σημαίνει περιφρόνησιν πρὸς τὰ τοπικὰ δίκαια τῶν βλαβερῶν φορολογουμένων περιφερειῶν τῆς ἑλλάδος, οὐδὲ ἀπεμπόλησιν τῶν συνειδήσεων τῶν πλη-

ρεξουσίων τῶν διὰ κομματικὰς ἀνάγκας τυχαρίαντες Κυβερνήσεων τῆς χώρας. Οἱ Κυθῖοι ἄλλως τε ἡγωνισθησαν ἀναρρητῶς ὑπὲρ τῆς Δημοκρατίας καὶ ἐδημιουργήσαν ἀναρρητῶς τίλους ἐπὶ τῆς εὐγνωμοσύνης τῆς. Οὕτως δὲ ἐπέστησαν ποτὲ τὰς δημοκρατικὰς σημαίας τῶν, Ἀκόμῃ καὶ ὅταν ἡ τετραμνία τοῦ Κωνσταντίνου ἐβασίλειε τὴν ἑλλάδα, αὐτοὶ μὲ τὰ ὅπλα εἰς τὰς χεῖρας ὤφοναν τὴν σημαίαν τῆς Ἀδυναμίας τῶν.

Οἱ Κυθῖοι δὲν εἶναι ἀγέλη προβάτων διὰ νὰ ἐλαφρύνται ἀναγκαστικῶς καὶ ἀδυναμωτικῶς εἰς τὴν στρουγγὴν ὀλίγων δικηγόρων τοῦ Γυθείου καὶ δὲν γνωρίζομεν ποῖον ἄλλον πολιτευόμενον τὸν. Οἱ Κυθῖοι ἔχουν τὸ δίκαιον μὲτ' ὅλων καὶ ἐν αὐτῷ εἶναι ἡνωμένοι ὡς εἰς ἄνθρωπος. Καὶ εἶναι δύναμις οἱ Κυθῖοι. Δύναμις ἡθική, δύναμις κοινωνική, οἰκονομική καὶ ἐκπολιτιστική ἐν τῇ χώρᾳ μας. Καὶ ὡς τοιαύτη ἔχουν ἐπαρκοῦσιν νὰ τὴν προσέξωσιν οἱ Κυβερνήσεις μας.

Ἡ ἐφημερίδα ἡμῶν θέσασα ὡς σκοπὸν ἑαυτῆς τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν κυθίων συμπεριφερόμεν, θὰ παρακολουθῇ μετ' ἐξαιρετικῶς ζήλου τὴν ὑπόθεσιν αὐτῇ πεπεισμένη ὅτι τὸσον εἰς ταύτην, ὅσον καὶ εἰς πᾶσιν ἄλλῃν γενικῶς ἐνδιαφέροντος, θὰ ἐλθῇ τὴν ἡνωμένην δύναμιν καὶ ἐπιστηρίξωσιν τῶν ἀπανταχοῦ συμπολιτῶν μας.

Η ΠΡΟΒΛΗΤΙΣΤΙΚΗ ΣΤΙΣ ΑΤΜΟΠΛΟΙΟΥΣ ΣΤΙΣ ΚΑΥΚΑΛΙΕΣ

Πληροφόρημεθα διὰ δημοσκοπικὴν διεργασίαν συζητήσας, ἐν Κυθίοις εἰς βάθος τῆς πρῆτης πολιτικῆς ἐπὶ τῇ ἑλλάδι αὐτῇ δὲν δύναται νὰ εἰσέλθῃ ἀποδοχὴ εἰς ἐκπονήσας πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν κατοίκων τοῦ μὲν Ἀλκας.

Εἰς τὴν ταύτην δὲ μελετήσας τὴν τῶν δικαιοῦς τοῦ Κράτους ὅπως ἀναποκαλύπτῃ εἰς τὰς ἐξελίξεις τῶν ἐπὶ τῇ ἐλλάδι ἐκείνης ἀνδρῶν οἷντες παρασκευάσαντες τὰς δικαιοῦς αὐτὰς διὰ τῆς ἑθνικῆς ἀσφαρίδας. Εἰς ἡ παλαιὰ τακτικὴ τῶν. Ἀντικειμένου τῆς πρῆτης τῶν λαῶν, συζητήσας τὴν πολιτικὴν τὴν διαρκῶς εἰς τὸν νεώτερον, ζήτησιν ἐπὶ τῇ δημοκρατικῇ καὶ πᾶν μίαν τὴν πρῶτην Νουμφοῦ εἰς τὸν ἀντικειμένου τῶν. Ὁ λαὸς μας ὅμως ἀντιλαμβάνεται εἰς τὴν ἑλλάδα τὸν νεώτερον.

Ἡ ἐφημερίδα ἡμῶν ἀνακοινῶσιν τὸ δόγμα τοῦ λαοῦ πρὸς τὸν λαὸν πάντοτε τὴν Ἀλήθειαν, θεωρεῖ αὐτὴν ὑπόχρεωσιν ὅπως καταστήσῃ γνωστὸς τοῦ ἀληθῆς λόγου τῆς μὴ προσεγγίζουσας ἀποστολῆς εἰς Καυκάσιον.

Τὸ Κεφάλαιον ἀνακοινῶσιν πρὸς τὴν ἀνάγκην ὅπως ἐνταχθῇ αὐτῶν οἰκονομίας αὐτοῦ ὅπου θὰ ἦσαν αἱ δυνατόν. Ἐκείναι δὲ εἶναι ἐπὶ τὸν ποσόν τῶν ἰσχυρῶν ἡ διατήρησις τῆς ἀποδοχῆς διὰ τὴν ἄνευ γερμῶν τῶν Κυθίων καὶ ἡν δ' ἀπαιτεῖται δαπάνη πλὴν τῶν 250 χιλιάδων δραχμῶν, δεκαπέντε μάλιστα εἰς προεργασίαν, σκεδὸν κατ' ἐκείνην, ἀποδοχὴ εἰς τὸν ὅρον Ἀγίας Πελαγίας ὁποῦν εἶναι εὐχερὲς διὰ τῆς ἀμεινῆς δὲ ἡ μεταβίβασις τῆς Χώρας τῶν τοῦ ταχυδρομείου ὅσον καὶ τῶν ταξιδιωτῶν.

Εἰς ἀλλήλῃ βεβαίωται ὅτι κατὰ τὸν χιμῶνα παρασκευάσαντες ἑκείνην δικαιοῦς ἀποδοχ

“ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ”
ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ
ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΕΣΜΟΥ
 ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ Έτος... Δραχ. 30
 ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Διεύθυνση... Δραχ. 10
 ΑΜΕΡΙΚΗΣ Διεύθυνση... Δραχ. 5
 Η συνδρομή υπολογίζεται από της ημετέρας της αποστολής του φύλλου.
 Τα χειρόγραφα δημοσιεύονται με μηδέν αποδοτικότητα.
 Διαχειριστής και υπεύθυνος
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΑΚΗΣ

Ο ΝΟΜΟΣ ΠΕΡΙ ΕΝΟΡΙΩΝ ΚΑΙ Η ΕΞΕΓΕΡΣΙΣ ΤΩΝ ΚΑΤΟΙΚΩΝ

Μεταξύ των μέτρων τα οποία η Εξουσία της το 1922 έλαβε δα την βελτίωσιν της κα-
 ταστάσεως της χώρας, ήτο και η δημοσίευσις
 κατά την τελευταίαν στήλην του Νόμου περί
 “Ενοριών”.
 Είπε βέβαιον ότι εάν ο Νόμος αυτός αντεπα-
 κρινέτο εις την άνω ορισθείσαν άνωγειαν της
 βελτιώσεως των όλων και των ήθικων άνεκα-
 των του Έθνους, ούχ ήσαν όμως εις ήσαν
 βέβαιον ότι παρέμενον άδύνατον κατά την συνταξί-
 αν, εις τας όποιαν τοιαύτη συνθήκη περιφρα-
 γνόν, εις τας όποιαν η έφαρμογή του Νόμου
 αὐτοῦ θα προσέκοιτο.
 “Η εν “Εταιρίῳ, φέρει” εἰπεῖν, έφαρμογή αὐ-
 τοῦ δέν προέβλεπε εύχρηστον έντύπωσιν. “Η
 νήσος μας δέν απέτελεσε και αὐτή εξαίρεσιν,
 ἀλλ’ έψηφίσθη σύστασις, καί ἰδίᾳ κατά τῶν
 Μητροπολιτῶν Κυθηρίων, οἱ όποιοι εύδωλος
 ηγχοήθη όπως, προκηρύσσοντες καταλλήλως
 τοῦλάχιστον τῶν έδαφός, διά τήν άποδοχὴν
 τοῦ Νόμου υπό τῶν κατοίκων, ἤν έψηφίσαν
 ταύτην κατά τῶν άναγκασιών, ἡ καταστροφὴ δι-
 αβιβασθεῖσα άναφορᾶ πρὸς τήν Δ’ “Εθνικήν Συ-
 νέλευσιν τῶν κ. Προέδρων τῶν Κοινοτικῶν
 Συμβουλίων τῆς Νήσου μας.

Π Ρ Ο Σ

Τῶν Σὺν δ’ εν “Αθήναις Συντακτικῇ Συνέλευσιν
 Διά τῶν κ. Προέδρων αὐτῆς.

“Αξιότιμοι Κοι. Πληρεξούσιοι.

“Εφ’ όσον άσφαλώς μέχρις “Υμῶν ο σάτος τῶν
 όποιοι πανταχοῦ τῆς “Ελλάδος προέκλειον ἡ έ-
 φαρμογή τοῦ ένοριτικοῦ Νόμου. “Αλλ’ εν δὴ τῇ
 ἑλπίδι “Ελλάδα αἱ κατὰ τῶν Νόμων τούτων δια-
 μαρτυρίαι δέν ἦσαν τυχόν δευτερευούσης ἡ
 άποκρίσεως πρὸς έφαρμογήν αὐτοῦ καί εἰς τήν “Ε-
 πάντην ἀπεκρίθη “Ανατρεφὴς συνθήκη μακρῶς
 καί ἔθιμα ἀπὸ χρόνον πολλόν καθιερωμένα
 τοῦλάχιστον τῆς καταργήσεως τῶν δικῶν άναγκά-
 ρων καί ο Νόμος, πρὸς ένορίαν τοῦ 1912 έπαρ-
 τας τήν “Επάντησιν τοῦ κύκλου τῆς έφαρμο-
 γῆς του.

Αἱ δὲ προσάδειαι τοῦ Μητροπολίτου Κυθη-
 ρων καί τοῦ Ιερατικοῦ συνέδριου νά έμβάσωσιν
 τήν έφαρμογήν τοῦ Νόμου ἐν Κυθηρίοις διά τῆς
 άναγκῆς, άποτελέσει μεσαιωνικόν άναρχοντοῦν
 ἐν άναμένοντι ἀπὸ τῆς “Εθ’ ἡμῶν Συνέλευσιν νά
 παύσῃ.

“Εχόντες λοιπόν ἐπ’ ὤψει πάντα ταῦτα ὡς ἔ-
 νος καί ὡς έτέρου τήν έλλειψιν “Ιερῶν ἐν “Ε-
 πτανήσῳ.

Προτείνωμεν

1ον. — Νά εξαίρεθῇ ἡ “Επάντησις τοῦ ένορια-
 κοῦ Νόμου.

2ον. — Νά καταργηθῇ ὁ “Ιερατικός Σύνδεσμος
 ὁ έμβάσων έκδοστος τοῦς κατοίκους, καί

3ον. — Νά χειρονομηθῇ έφημέριος διά τῶν
 κατὰ τήν 3000 κατοίκων πόλιν καί χωρίᾳ ὁ
 κληρικὸς ὁπολιτῆς οὐλοχρηστὴν καί ὡς ὡς
 μέγιστος τοῦ Γενναίου κατόπιν άποφάσεως τοῦ
 ὁμοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου λαμβανόμενης
 πλειοψηφείας.

Διατελούμεν μετὰ σεβασμοῦ
 Ἐκτετασθέντες.

Οἱ Πρόεδροι τῶν Κοινοτήτων

Ποσιμὸς Εὐάγ. Κομνηνός, Λογοθέτης, Φι-
 ληνιανός Κομνηνός Α. Φραζήτσος, Ἀγο-
 νιστὴς Θεός, Γαλάνης, Μυτιανός Παν. Σκλα-
 δός, Καρβουνάκης Ε. Λοιμάνος, Λεβαδίτης
 Λ. Λαζαρέτης, Καντολιανός Κ. Κοντο-
 λέων, Πιτσιλιανός Γ. Βλαντής, Φραγκοῦς
 “Ιωάννης Καθέστης, Βαροβλάνης Κ. Κο-
 ρώνης.

Χαρακτηριστικὸν σημεῖον τῆς άναφορᾶς ἐπὶ
 τοῦ όποιου αἰτεῖται διατίθεσιν νά διατεθῶσιν
 εἶναι ἡ πικροκαὶ καὶ ἡ προσάδειαι τοῦ Μη-
 τροπολίτου καί τοῦ “Ιερατικοῦ Συνέδριου νά έ-
 πεισθύνον ἐν έπιστάσει τήν έφαρμογήν διὰ τῆς
 άναγκῆς, χαρακτηρίζεται ὡς μεσαιωνικὴ άνα-
 ρχηστική.

Πρόγματι ἡ καταγγελία δέν εἶναι ἀδύνατος.
 κατέχοντες πρωτότυπον έγγραφον ἐν τῶν άπε-
 συνθέντων πρὸς τοῦς “Ιερεῖς τῆς νήσου μας ὁ
 πᾶς άναρχισμὸς. Το πρωτοφανές αὐτὸ διὰ τῆς
 έκκλησιαστικῆς χρονικῆς τῆς επαρχίας μας έγγρα-
 φον εἶναι ὡς ἀκολούθως.

“Αριθμ. 18

Π Ρ Ο Σ

Τῶν αἰδουμένων ἡμῶν Μαρίνη

Συμφώνως πρὸς άπόφασιν τοῦ “Ιερατικοῦ Συν-
 δέριου, παρακαλοῦσθε ἵνα άποσχηθῇ τελείως τῶν
 καθήκοντων σας μέχρι νεωτέρας άποφάσεως.

“Ο “Εκπαιδὴς τῆς Δ’ “Εκκλησιαστικῆς
 Περιφέρειας

Θεόδωρος Ιερεὺς Κασσιμέτης

“Ο Μητροπολίτης Κυθηρίων ἰδρῶν Ιερατικῶς
 Συνδεδεμένος ὑπὸ τὸ πρόχρημα τῆς άναρτήσεως
 τῶν συμφερόντων τοῦ ὅλ’ αὐτῶν ένοριακοῦ κλή-
 ρου, καί έσθλῶν εἰς ἀναρχικὴν ἀναρχίαν καί ὁ-
 πλοικῶς, συμπολῆτας μας “Ιερεῖς γρηγόρως εἰς
 τήν Ιερὰν διακονίαν τῆς “Εκκλησίας ἐν “μέσῳ
 τῆς άδυστάστου ἀνάγκης καί τοῦ σεβασμοῦ τοῦ
 ποιμνίου τῶν, δέν έφρασαν ἀλλὰ τὴν παρὰ τῶν
 δειλῶν ὁρῶν διὰ τῶν όποιοι ένοσίαι νά δι-
 ακομῇ τὰ έκκλησιαστικὰ πράγματα τῆς Νήσου
 μας.

“Ατυχὸς όμως ὁ τῶν τῶν, δέν εἶναι εἰς ὁ-
 πωρητὴν άποκατάστασιν. Διὰ τὴν δὴν σκοπὸν τοῦ
 κλήρου εἶναι ἡ ἡμῶν έξέγερσις τοῦ λαοῦ, ἡ
 έξέγερσις αὐτῆν δέν εἶναι θανάτων νά έπιστρέψῃ
 ὅλους πρὸς ἡμῶν διὰ τῆς προσελθούσης τῶν
 ψυχῶν πρὸς τήν χριστιανικὴν πίστιν καί τήν χρι-
 στιανικὴν άσκήσιν.

Τὸ νά μὴ πεινῶν βάσιμα οἱ “Ιερεῖς μας εἶναι
 δικαίον. Νομίζομεν όμως, ὡς ἡ δὴ συμφωνήσαν
 μαζί μας πάντες πιστεύομεν οἱ συμπολίται
 μας, ὅτι προέκλειον “Ιερεῖς όπως ένοσίαι νά τοῦς
 δημοσιώσῃ ὁ Μητροπολίτης μας, δέν έπαρ-
 χουν εἰς τὰ Κῶδι α.

Ο ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

“Εν Ποταμῷ ἰδρῶν κατὰ τὸ παρελθόν
 εἶος ὁ ὅπο τῶν ἄνω έπικουρικῶν Σύνδεσμος
 όπως εἰδῆς ἐξ άρχῆς παρέχει δειγμάτων τῆς
 δότικῆς του. “Υμῶν τοῦ Συνδέσμου έπὶ τῶν
 δ. κ. “Ιωάννης “Ανδρόνικος, ὁ άκέραιος καί
 δραστήριος αὐτὸς συμπολίτης. Διὰ τῶν ένε-
 ρειῶν τοῦ Συνδέσμου άπεσπάρη ὑπὸ τοῦ ὁ-
 ποιοῦ τῆς Συγκοινωνίας ὁ μηχανικός κ.
 Στεφανίδης εἰς τὰ Κῶδι δαίς έμελετήσῃ
 τήν κατασκευὴν ὁδῶν τινῶν λίαν χρησίμων
 ἐν τῇ τόπῳ. “Η μελέτη τοῦ κ. μηχανικοῦ ὁ-
 περλήθη εἰς τὸ ὕπομνησιν, καί δέν ὑπολεί-
 πεται παρὰ ἡ άποσπαστὴ συνεργεία πρὸς χά-
 ραζον τῶν ὁδῶν, καί ἡ άναρχοῦ ἐν τῇ προ-
 ὕπομνησιν τοῦ Κράτους τῆς άναρχίας
 πρὸς κατασκευὴν δαπάνης.

Κατὰ τήν ἐν λόγῳ έκθεσιν θέλουσιν γίνε-
 ται διακλάσεις άναρχικῶν ὁδῶν άναρ-
 χικῶν ἀπὸ τῆς επαρχιακῆς ὁδοῦ Χόδης
 — Ποταμοῦ.

“Η πρώτη διακλάσις άρξεται ἀπὸ τοῦ χι-
 λόμετρον 17 + 325 (“Αραυδία) καί δι-
 ῆκει διὰ τῶν χωρίων “Αλοῦζάνικα — Φαί-
 κινικα — Μεντιά μετὰ διακλάσεως ἐπ’ αὐ-
 τῆς πρὸς “Τριαντάφυλλα Κασσιμέτης — “Αρ-
 χαικῶν. “Ολικὸν μήκος μέτρα 5.200. Δα-
 πάνη δαρχαλ 390.000.

“Η δεύτερα διακλάσις άρξεται ἀπὸ τοῦ
 χιλόμετρον 19 + 685 καί βαίνει πρὸς
 Χριστοφορίαν — Λογοθετίαν — Κατα-
 λινικα. Μήκος μέτρα 1.250. Δαπάνη δαρχ.
 85.000.

“Η τρίτη διακλάσις άρξεται ἀπὸ τοῦ χι-
 λόμετρον 24 (Ποταμῶ), καί βαίνει πρὸς “Τρι-
 φυνίκιν. Μήκος μέτρα 950. Δαπάνη δαρχ.
 75.000.

“Ητοι συνολικὴ δαπάνη διὰ τῶν τρεῖς δια-
 κλάσεως δαρχαλ 550.000.

Περὶ τῶν νά εξαίρεσιν τῇ άποκατάστασιν
 τοῦ έργου. “Εκείνο μόνον τὸ ὁποῖον φοροῦ-
 μεθα εἶναι, μήπως τὸ έκπαικτὸν πνεῦμα τῶν
 Κρατικῶν οἰκονομῶν έπηρεάσῃ τήν κατα-
 σκευὴν τῶν ὁδῶν αὐτῶν ὁποῦ θέλει ἐπι-
 διορθῇ ἄλλος τρόπος ένεργείας.

Η ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ ΕΝ ΚΥΘΗΡΟΙΣ

Εἶναι γνωστὸν ἤδη εἰς τοῦς συμπολίτας μας
 ἰδρῶν ἐν Ποταμῷ Πρακτορεῖον τῆς Τραπεζῆς
 “Αθηνῶν έκτελοῦν ἀνάσας τὰς τραπεζικὰς
 πράξεις. “Αν πᾶν καὶ εἰς τῆς προμήθειας μὲθ’
 ἡ; έκομῶσιν εὐδὺς ἐξ άρχῆς οἱ κάτοικοι τῆς Νή-
 σου μας; ὅπως ὁποιοῦνται τὸ νέον τοῦτο πι-
 στοποιὸν ἰδρῶν, άγεῖται εἰς τὸ άσφαλὲς συμ-
 πέρασμα ὅτι τὸ πρακτορεῖον αὐτὸ θά ἱκανοποι-
 ῇ πᾶν τῶν σκοποῦς δι’ οὗ ἰδρῶν.

“Η Τράπεζα “Αθηνῶν εἶναι εἰς άσφαλὲς συγχα-
 ρητηρίον διὰ τῶν τῶν καὶ τῶν ἑργασι-
 ῶν τῆς καί εἰς τὰ Κῶδι, τόπον οἰκονομικῆς
 άκμῆς καί εὐημερίας. Περὶ τῆς οἰκονομικῆς αὐ-
 τῆς άκμῆς παραθέτομεν εὐδὺς κατατρεφὸν ἄρθρον
 τοῦ συμπολίτου μας καί διευθυντοῦ τοῦ Γενι-
 κοῦ Λογιστηρίου τῆς Τραπεζῆς “Αθηνῶν κ.
 “Αντωνίου Λεβαντή.

“Ο Κυθηραϊκὸς λαὸς φύσει φιλόπονος
 καί ἑργατικὸς ἀλλὰ καί τιμωρὸς καί
 φιλόνομος, ἀνεκείνη ταχέως πρώτης
 τάξεως οἰκονομικῆς παράγῳν διὰ τοῦ
 ἀποταμιευτικοῦ πνεύματος ὑπὸ τοῦ ὁ-
 ποίου κατ’ ἐξοχὴν έμφαίνεται.

Διὰ τῶν άρετῶν τῶν τούτων ἡδυνήθη
 νά καθέξῃ ἐξέχουσαν θέσιν ὅχι μόνον
 ἐν τῇ “Ελλάδι, ἀλλὰ καί εἰς τὸ
 ἔξωτερικόν, ὡς μαρτυροῦσιν αἱ έκμά-
 ρουσαι Κυθηραϊκαὶ παροικίαι “Αθηνῶν
 Παιριῶν, Ἀλγυπτίων, “Αμερικῆς καί
 “Αυστραλίας.

“Ο Κυθηρὸς μὴ δυνάμενος ένεκα
 τῶν στενῶν ὁρίων τῆς Νήσου του νά ά-
 ναπτέξῃ τὰς οἰκονομικὰς του κυρίως δυ-
 ναμείας, άναγκάζεται νά καταφεύγῃ εἰς
 ἄλλας χώρας ὅπου ἐπιδίδεται εἰς παντο-
 εῖδεις ἐπιχειρήσεις, χωρὶς όμως νά ἡ-
 λιομνήσῃ τῇ τῇ γενετήριαν.

Ποδὼν πάντοτε νά έπανακίμῃ ἡ-
 μέραν τινὰ εἰς τήν λατρευτὴν πατρίδα του,
 ἀποταμιεύει ὅσον δύναται περισσότερα,
 μὴ παραλείπων συγχρόνως νά ἔχειται
 συνεπικουρὸς καί εἰς τοῦς πλησίον του.

“Εντεῦθεν δὲ ἐξηγουμένη καί τὸ μέγιστον
 σχετικὸς ἐμβάσματα ἐκ τοῦ ἔξωτερικοῦ
 καί ἡ πληθώρα τοῦ ἐν κυκλοφορίᾳ ἐν
 Κυθηρίοις συναλλάγματος εἰς Δίρας
 “Αργίας καί Δολλάρια.

Μία πρόχειρος κατάστασις τοῦ ἐν τῇ
 πόλει τῶν Κυθηρῶν λειτουργούντος ὁ-
 ποκαταστήματος τῆς “Εθνικῆς Τραπε-
 ζῆς τῆς “Ελλάδος, δίδει ἀμυδράν ἰδέαν
 τῶν διαθεσίμων χρημάτων τῶν κατοί-
 κων τῆς νήσου.

Κατὰ ταύτην, αἱ μὲν καταθέσεις ἐν

γένει διέρχονται εἰς δραχ. 3.000.000
 περίπου, αἱ τοποθετήσεις εἰς ἑνκοκὰ τα-
 μιὰ καὶ γρημμάτια “Εθνικῆς “Αμύνης εἰς
 δραχ. 10.500.000.

Εκτός τῶν άνωτέρω ποσῶν, ὑπάρ-
 χουσι καί πολλὰ καταθέσεις καί τοπο-
 θετήσεις εἰς ὁμολογίας “Εθνικῶν Δα-
 νελῶν εἰς τὰς ἐν “Αθήναις καί Πειραιῇ
 Τραπεζάς, ἀντικειμένης ὁμοτιμῆς εἰς τοῦς
 κατοίκους τῶν Κυθηρῶν, τὸ σύνολον
 τῶν ὁποίων, κατὰ πρόχειρον ὁπολογι-
 σμόν, ὁπερβαίνει κατὰ πολὺ τὰ ἄνω άνα-
 φερόμενα ποσά, χωρὶς βεβαίως εἰς τὰ ά-
 νωτέρω νά ὁπολογισθῶσι καί ἄλλα πο-
 σά κατατεθειμένα εἰς ξένας τραπεζάς.

Οἱ άριμτοὶ οἱτοὶ εἶναι άποσπαστικῶς πα-
 ραστατικῶν τῆς οἰκονομικῆς ευφροσύνης
 τῶν Κυθηρῶν.

Τοῦτο ἀντιληφθέντα ἡ Γενικὴ Διεύ-
 θνσις τῆς Τραπεζῆς “Αθηνῶν, οὐδό-
 λως ἐξίστασε νά ἱκανοποιήσῃ δευτερο-
 θέτως ὑπὸ τῶν κατοίκων τῆς νήσου πα-
 ράκλῃσιν, περὶ ὁμοτιμῆς Πρακτορεῖον
 αὐτῆς ἐν Ποταμῷ. Πρόγματι, τὸ Πρα-
 κτορεῖον τοῦτο ἰδρῶν κατὰ Μάϊον τοῦ
 λήγοντος, εἶτος προέβλεπον ἄκρην εὐ-
 χροστίαν εἰς τοῦς κατοίκους τῆς Νή-
 σου. Τὰ ἀποτελέσματα δὲ τῶν ἑργασιῶν
 αὐτοῦ ἀπέβησαν εὐδὺς ἐξ άρχῆς κατα-
 φανῶς ευχάριστα.

“Εξαιρητὰ μὲλὲς συμπληροῦντι ἀπὸ
 τῆς ἐνέργειας τῶν ἑργασιῶν τῶν Πρακτο-
 ρείων τούτων, καί ἡ κίνησις τῶν ἐν τῇ
 εὐρωτικῇ αἱ ἐξωτερικῶν τραπεζημά-
 των εἰς βίρος τῶν παρουσιάζει άσυνήθη
 ζωντανότητα μὲ τῇν ὁποίαν συμβαδίζει
 καί ἡ προσέλευσις νέας πελατείας.

Αἱ εὐχολαί τῶν ὁποίων παρέχει τὸ
 Πρακτορεῖον τοῦτο εἰς πάντας τοῦς κα-
 τοίκους τῆς Νήσου εἶναι τοιαῦται, ὥστε
 εὐλόγως οἱτοὶ εὐγνωμονοῦσι τὴν Γενι-
 κὴν Διεύθυνσιν τῆς Τραπεζῆς “Αθηνῶν.

Διότι ἐκτός τοῦ ὅτι οἱτοὶ δύναται νά
 καταθέσωσι τὰς οἰκονομίας των ἐν τόκῳ
 καί νά εἰς άποσπαστικῶν ἐν ὅλῳ ἡδύποτε
 σιγμῇ, συνεδέθησαν οἰκονομικῶς καί
 μὲ τὰ διάφορα κέντρα τοῦ τε εὐρωτι-
 κοῦ καί ἔξωτερικοῦ καί δύναται νά έμ-
 ποδοισθῇ νά λάβωσιν ἐμβάσματα ἀπ’ εὐ-
 θείας ἀπὸ τῆς “Αμερικῆς, “Αυστραλίας
 καί ὁλον ἡδύποτε ἄλλο μέρος τοῦ κόσμου.

Εἰς προσεχῆς μας ἄρθρον θά έπα-
 νέλθωμεν ἐπὶ τῆς οἰκονομικῆς ευφροσύ-
 νης τῶν Κυθηρῶν.

Α. ΛΕΒΟΥΝΗΣ

ΤΑ ΕΠΑΚΟΛΟΥΘΑ ΤΗΣ ΑΓΝΟΙΑΣ

Πλείστοι συμπολίται μας έπιστρέφοντες
 ἐκ τοῦ ἔξωτερικοῦ καί εὐφραδισμένοι μὲ πλε-
 ρεσύναι έγγραφα ἐκ μέρους τῶν συγγενῶν
 τῶν φίλων τῶν πρὸς διευθετήριον περιου-
 σιακῶν ἡ ἄλλων ὑποθέσεων, εὐρέθησαν πρὸς
 έκπληξιν πληροφορηθέντες ὅτι τὰ πληρε-
 ξούσια τῶν ἦσαν άκυρα!

Φαίνεται ὅτι αἱ ἐν τῷ ἔξωτερικῷ προε-
 νικαί μας ὁραὶ ἡ δέν έλαβον εἰσέτι γνῶσιν
 τῆς ἀντικαταστάσεως τοῦ ἄρθρου 181 τοῦ
 Νόμου περὶ ὁργανισμοῦ τῶν δικαστηρίων,
 ἡ εἰς έλαβον τὸ ἐλησμόνησαν.

Διὰ τὰς διευκολύνοντες τοῦς συμπολίτας μας
 καί τοῦς παρόχοντες τὰ μέσα νά έλέγχουν
 οἱ ἰδιοὶ τὸν ἔγκυρον ἡ μὴ τῶν συντασσόμε-
 νων πληρεξουσίων, μεταφερόμεν ένταῦθα
 αὐτοῖσιν τὸ ἐν λόγῳ Νομοθετικὸν Διῆται-
 μα δημοσιεύσιν εἰς τὸ δ’ ἀριθμ. 320 φύλ-
 λον τῆς Κυβερνήσεως ὑπὸ ἡμερομηνίαν 5
 Νοεμβρίου 1923 καί ἔχον οἷτω:

“Περὶ ἀντικαταστάσεως τοῦ ἄρθρου 181 τοῦ
 “Οργανισμοῦ τῶν Δικαστηρίων.

— “Εχόντες ὅς ὅτι τὴν παράγραφον 1 τῆς
 ἀπὸ 15 Σεπτεμβρίου 1923 άποφάσεως τῆς έπα-
 ρακτικῆς ἐπιτροπῆς, πρὸς αἵμα τῶν “Ημετέρων
 ὑπογράφῃ συμῶν ὁλον, ἀπεφασίσμεν καί δια-
 τάσσομεν.

“Αθῶν 1.

Τὸ ἄρθρον 181 τοῦ “Οργανισμοῦ τῶν Δικα-
 στηρίων ἀντικαθίσταται ὡς έπεται.

181. Πᾶν συμβολαιογραφικὸν έγγραφον θέλει
 φανεῖται ἐπὶ π ο ι ν ῆ δ α α ο υ ρ α σ α ς. 1) τὸ ὅνομα καὶ τὸ ἐπίθετον τοῦ Συμβολαιογράφου
 καί τὴν ἑδρὴν αὐτοῦ. 2) τὸ ὄνομα, τὸ ἐπί-
 θετον, τὸ ὄνομα τοῦ πατρὸς, τὸ ἐπίπληγμα καί
 τὴν κατοικίαν έκάστου τῶν συμβολαιοφάνων καί
 τῶν μαρτύρων. 3) τὴν ἡμέραν, τὴν μῆνα, τὸ
 ἔτος, τὸν τόπον καί τὴν κατοικίαν, ὅτε καί
 ὅπου συντελέσθῃ τὸ έγγραφον. 4) τὰ άποφάσιν
 εἰς μεταβολὴν κυριότητος ἐπὶ ἀκινήτῳ ἡ άσιν
 βαρὺν συμβολαίαν θέλουσιν ἐπὶ πᾶσιν άναρθεῖ
 καί τὸν οἰκίον τῶν καὶ φύλλον καί ἄρθρον
 τοῦ βιβλίου μεταγραφῶν ἡ τοῦ τῶν ὑποδείκναι
 ἡ τοῦ τῶν καταθέσεων, ἐφ’ ὅσον τὰ συμβό-
 λαια ταῦτα συντάσσονται παρὰ συμβολαιογράφου
 ἡδρῶν ὁδῶν ὅπου ἔπαρουν ἔμισθα ὁπο-
 θηκοφυλακεία.

“Ο παραρτήσαν ταῦτα συμβολαιογράφος κατα-
 δικάζεται εἰς πειθαρχικὴν ποινὴν ἡ πρόσκαι-
 ρον παύσιν καί κατὰ τὰς περιστάσεις καταδιώ-
 κεται ὡς πλάστογράφος. “Ο ὑποθηκοφύλακός
 ὁποιοῦν ὡς καταγγέλλεται πρὸς τὸν ὁμοῦτον
 Εἰσαγγελέα πᾶσαν παράβασιν τῶν ἀνταρτίων

διατάξων, βεβαιούμενον ἐκ πρὸς αὐτοῦ αὐτοῦ
 ἀνταρτίων συμβολαίων.

“Αθῶν 2.

Τὸ Ν. Διάταγμα τῆς 15 “Οκτωβρίου 1923 ὁ πε-
 ρὶ τροποποιήσεως τοῦ ἄρθρου 181 τοῦ ὁργανι-
 σμοῦ τῶν Δικαστηρίων καταργεῖται ἀποσπασ-
 τικῶς ὡς μηδέποτε ἐκδόθη.

“Η λογὴ τοῦ παρόντος άρξεται ἀπὸ 1 “Ιανου-
 αρίου 1924, ἡ δὲ δημοσίευσίς καί έκτέλεσις αὐ-
 τοῦ ἀνατίθεται εἰς τὸν ἐ

—... διότι γίνονται καὶ πάλιν νέαι πρὶν
 λυθῶναι.
 — Εὐλογημένον τὸ ὄνομα κυρίου, ἀνε-
 ραξεν ἡ γραῖα.